

GRADINITA, UN NOU INCEPUT! **RUMENSK**



CU CE POATE CONTRIBUI GRADINITA ?

- La gradinita copilul tau se poate juca , invata si sa-si faca prieteni noi
- La gradinita intalnim diferite limbi straine si limba norvegiana se invata stand unii cu ceilalti. Copii pot invata mai multe limbii in acelasi timp si limba materna sa se dezvolte in paralel. Noi incurajam parintii sa vorbeasca limba materna cu copii lor. Creeaza o baza buna in dezvoltarea cognitiva. In acelasi timp limba materna este importanta pentru dezvoltarea identitatii.
- Copii cunosc cultura norvegiana si au posibilitatea sa o impartaseasca pe a lor. A cunoaste cultura fiecaruia duce la o mai buna intelegere.
- Gradinita este o institutie pedagogica cu alte cuvinte copilul la gradinita primeste sprijin si ajutor in activitatile zilnice de joaca si invatare.
- Gradinita este inceputul educatiei copiilor si contribuie la un bun start pentru inceperea scolii.
- Cat timp copilul este la gradinita tu poti invata norvegiana , merge la scoala sau job.

ESTE COPILUL MEU IN SIGURANTA LA

GRADINITA ?

Copii sun bine ingrijiti de adulti grijulii si calificati. Gradinita respecta multe legi si reglementari care duc la o gradinita sigura.

CUM STIU DACA COPILULUI MEU II PLACE LA GRADINITA?

Parintii si angajatii impartasesc informatiile. De dimineata poti spune daca copilul a format bine, daca a mancat suficient sau daca s-a intamplat ceva in deosebi, astfel incat gradinita sa te intampine in cel mai placut mod.

Cand iei copilul de la gradinita vei primi informatii despre ce a experimentat / mancat / jucat copilul in ziua respectiva si de asemenea puteti intreba copilul sa va arate /spuna. Intreaba de o discutie cu un translator daca ai nedumeriri sau intrebari importante.

CUM PRIMESTE COPILUL MEU LOC LA

GRADINITA ?

Pe site-ul Tønsberg kommune poti merge la sectiunea „ Gradinita ” si sa cauti „ Aici poti aplica pentru un loc la gradinita „.

Daca vrei sa primesti ajutor pentru a cauta un loc la gradinita poti veni la Åpen Barnehage (deschis luna si miercurea de la 09.00 la 15.00), se gaseste la Familiehuset in apropiere de statia de tren. Adresa este : Halfdan Wilhelmsens alle 2, 3116 Tønsberg.

CAT COSTA ?

- Daca ai venit mic poti primi o deducere pentru a plati mai putin locul la gradinita.
- Daca ai mai multi copii la gradinita ai dreptul de a plati mai putin.

BARNEHAGEN, EN GOD START!



HVA KAN BARNEHAGEN BIDRA MED

- I barnehagen kan ditt barn leke, lære og få venner
- I barnehagen anerkjennes ulike språk og det norske språket læres gjennom å være sammen. Barn kan lære flere språk samtidig, og morsmål skal kunne utvikles parallelt. Vi oppfordrer foresatte til å snakke morsmål med sitt barn, det skaper en god basis for seinere læring. Samtidig er morsmål viktig for identitetsutviklingen.
- Barnet blir kjent med norsk kultur og får mulighet til å dele av egen kultur. Å bli kjent med hverandres kultur bidrar til at vi forstår hverandre lettere.
- Barnehagen er en pedagogisk institusjon det vil si at et barn i barnehagen på ulike måter får støtte i lek og aktiviteter for å kunne oppleve og lære.
- Barnehagen er starten på barnets utdanning og det bidrar til et godt grunnlag for å begynne på skolen
- Mens barnet er i barnehagen kan du for eksempel lære norsk, gå på skole eller jobb.

ER BARNET MITT TRYGT I BARNEHAGEN?

Barna blir tatt godt vare på av omsorgsfulle og kvalifiserte voksne.

Barnehagen følger mange lover og regler som skal gjøre barnehagen trygg.

HVORDAN KAN JEG VITE OM BARNET

MITT TRIVES I BARNEHAGEN?

Foreldre og personalet deler informasjon om barnet. Om morgen kan du fortelle om barnet har sovet godt, om det har spist nok eller om det har det vært skjedd noe spesielt mm, da kan personalet bidra til at barnehagedagen blir best mulig. Når du henter ditt barn snakker de ansatte med deg om hva barnet for eksempel har erfart/spist/lekt denne dagen og sammen kan dere spørre barnet å vise/fortelle deg. Spør om en samtale med tolk hvis du er bekymret eller har viktige spørsmål.

HVORDAN KAN MITT BARN FÅ EN Plass I BARNEHAGEN?

På Tønsberg kommunens hjemmeside kan du gå inn på «Barnehage» og se etter «Her kan du søke om barnehageplass».

Hvis du vil ha hjelp med å søke barnehageplass kan du komme til Åpen barnehage (åpent på mandag og onsdag fra 09.00-15.00), det er på Familiehuset i nærheten av togstasjonen. Adresse; Halvdan Wilhelmsens alle 2, 3116 Tønsberg

HVA KOSTER DET?

- Hvis du har lav inntekt, kan du ha rett til å betale mindre for barnehageplassen.
- Hvis du har flere barn i barnehagen, har du rett til å betale mindre.